



اجتماع فريق العمل المشترك بين الوكالات والخبراء المعني
بتحسين إحصاءات الإعاقة في أهداف التنمية المستدامة، القاهرة، مصر، 18-20 أيلول/سبتمبر 2018

ورشة عمل لإنشاء إطار لمؤشر الإعاقة العربي وتحسين طرق جمع البيانات
حول الأشخاص ذوي الإعاقة، القاهرة، مصر، 18-20 أيلول/سبتمبر 2018

فندق إنتركونتيننتال القاهرة سميراميس

تنظيم الأعمال

اليوم الأول – 18 أيلول	
9:00-8:30	الترحيب والتسجيل
10:00 – 9:00	افتتاح ورشة العمل: كلمات ترحيبية <ul style="list-style-type: none">- الافتتاح ومقدمة من الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء (CAPMAS)، مصر- كلمة ترحيبية من الإسكوا - شعبة الإحصاءات وشعبة التنمية الاجتماعية- تقديم المشاركين- إطلاق دليل الإسكوا الإقليمي لتحسين جمع بيانات الإعاقة وتحليلها في الدول العربية- صورة جماعية
10:15 – 10:00	استراحة قهوة
11:30 – 10:15	الجلسة الأولى: المبادئ التوجيهية العالمية والإقليمية لتحسين إحصاءات الإعاقة <p>ستعرض هذه الجلسة أحدث التطورات في المنهجيات والمبادئ التوجيهية بشأن أدوات جمع بيانات الإعاقة بالإضافة إلى الفعاليات الرئيسية على المستويين الإقليمي والعالمي. الإسكوا ومجموعة واشنطن ووكالات الأمم المتحدة الأخرى مدعوة لإطلاع المشاركين على أنشطتها على المستويين الإقليمي والعالمي.</p> <ul style="list-style-type: none">- مجموعة الأسئلة الموجزة التي أعدها فريق واشنطن حول تأدية الوظائف- قسم الإحصاءات في الإسكوا: المبادئ التوجيهية الإقليمية ومجموعة الأسئلة الموسعة والموجزة للمنطقة العربية التي أعدها فريق واشنطن حول تأدية الوظائف (AWG-SS+)- منظمة العمل الدولية: مؤشرات سوق العمل للأشخاص ذوي الإعاقة من أجل صنع السياسات ومراقبتها <p>مناقشات</p>

<p>الجلسة الثانية: تنفيذ أسئلة مجموعة واشنطن حول تأدية الوظائف في المنطقة العربية</p> <p>سيتم في هذه الجلسة تقديم لمحة عامة إقليمية حول الممارسات الدولية من خلال تسليط الضوء على التجارب والتحديات الوطنية لإنتاج معدلات دقيقة وواقعية. ستقوم المكاتب الإحصائية الوطنية (NSOs) بعرض مصادر البيانات وحجم العينة والسكان المستهدفين، بالإضافة إلى الخطط المستقبلية لتحسين توافر البيانات، وقابليتها للمقارنة وفقا للمبادئ التوجيهية الإقليمية لتطبيق أسئلة فريق واشنطن حول تأدية الوظائف، ومجموعة الأسئلة الموسعة والموجزة للمنطقة العربية التي أعدها فريق واشنطن من أجل عدم استثناء أحد. بعض التغييرات المحتملة التي يمكن معالجتها تشمل تعديلات على المسوح القائمة حول الأسر المعيشية وزيادة الفئة العمرية المستخدمة في المسوحات، بالإضافة الى أمور أخرى.</p> <ul style="list-style-type: none"> - قسم الإحصاءات في الإسكوا: قائمة مرجعية للتنفيذ - تقديم العرض/العروض: ممثلي الدول (العراق، المغرب، اليمن) <p>مناقشات</p>	<p>13:30 – 11:30</p>
<p>استراحة غداء</p>	<p>14:30- 13:30</p>
<p>الجلسة الثالثة: الاستخدام الفعال للإحصاءات في صنع ومراقبة السياسات</p> <p>ستتناول الجلسة دور الإحصاءات في صياغة السياسات. صانعو السياسات مدعوون إلى تبادل خبرات بلدانهم بشأن الاستخدام الفعال للإحصاءات في السياسات والتحديات التي تواجه تنفيذ سياسات الإعاقة من دون الإحصاءات النوعية. كما سيتم خلال الجلسة تبادل الآراء حول احتياجات السياسة العامة مقارنة بالمصادر والموارد المتاحة وأفضل السبل التي تُمكن الأنظمة الإحصائية الوطنية من تلبية تلك الاحتياجات.</p> <ul style="list-style-type: none"> - شعبة الإحصاءات في الإسكوا: تحليل الأدلة لصياغة السياسات - تقديم العرض العرض/العروض: نظرة عامة إقليمية حول قضايا السياسات والبيانات (المغرب، الأردن) <p>مناقشات</p>	<p>15:15 - 14:30</p>
<p>استراحة قهوة</p>	<p>15:30 – 15:15</p>

<p>الجلسة الرابعة: مؤشرات الإعاقة في أهداف التنمية المستدامة وغيرها من مؤشرات التنمية</p> <p>تقدم الدورة مؤشرات الإعاقة في إطار أهداف التنمية المستدامة ومؤشرات التنمية الأخرى والبيانات الفوقية ذات الصلة. سيتم أولاً إجراء تقييم لمدى توافر المؤشرات والبيانات الفوقية الخاصة بها على المستوى العالمي. كما سيتم تقييم مدى توافر المؤشرات مع البيانات الفوقية على المستوى الإقليمي للسماح للبلدان بتحديد دورها ومسؤوليتها بسهولة حسب مصادر البيانات. كما سيوفر التقييم أيضاً قائمة بالمؤشرات غير المتاحة على المستوى الإقليمي ، وبالتالي يسمح للوكالات الإقليمية والدولية بوضع استراتيجيات إقليمية لبناء القدرات في هذا المجال. البلدان مدعوة لعرض / مناقشة خططها الوطنية لرصد مؤشرات الإعاقة في أهداف التنمية المستدامة بما في ذلك إدخال أدوات جمع جديدة. وستساهم المناقشات في تطوير دليل البيانات الفوقية لمؤشرات الإعاقة في الإسكوا.</p> <p>- شعبة الإحصاءات في الإسكوا مناقشات</p>	<p>17:00-15:30</p>
<p>اليوم الثاني – 19 أيلول 2018</p>	
<p>الجلسة الرابعة: مواصلة النقاش</p>	<p>10:00 - 9:00</p>
<p>الجلسة الخامسة: طرق إنتاج تحليل جدولي تفصيلي</p> <p>بناء على الجلسة السابقة، ستعرض ورشة العمل الجزء الثاني من دليل البيانات الفوقية بما في ذلك القواعد التركيبية اللغوية لإنتاج جدول متعدد المداخل لمؤشرات الديموغرافيا، التعليم والتوظيف. لقد تعاونت ثلاث دول هي العراق، وفلسطين واليمن مع شعبة الإحصاءات في الإسكوا لتطوير هذا الدليل ، وسيقدم ممثلو هذه الدول أمثلة حول القواعد التركيبية اللغوية باستخدام البرامج الإحصائية (STATA, SPSS) لإنتاج مؤشرات مفصلة عن الإعاقة في جداول متعددة المداخل.</p> <p>الدول مدعوة للمشاركة في مناقشة مسودة الدليل وتطويره قبل الإصدار.</p> <p>- عروض عن البيانات الفوقية والقواعد اللغوية، من قبل العراق، فلسطين واليمن.</p> <p>مناقشات</p>	<p>10:45 – 10:00</p>
<p>جلسة منفصلة لصانعي السياسات الجلسة الخامسة: تطوير إطار مؤشر الإعاقة - الديموغرافيا ، المؤسسات ، التمكين</p> <p>ستشمل هذه الجلسة حلقة حوار بين صانعي السياسات لتحديد احتياجاتهم والثغرات في استخدام الإحصاءات لصياغة السياسات. وستركز المناقشة على مجالات السياسة العامة الخاصة بالديموغرافيا والمؤسسات والتمكين.</p> <p>إدارة الجلسة: السيدة جيزيلا نوك (الاسكوا)</p>	

	<p>الجلسة السادسة (أ): تطوير إطار لمؤشر الإعاقة - الفقر والفوائد</p> <p>ستشمل هذه الجلسة حلقة حوار بين صانعي السياسات لتحديد احتياجاتهم والتغرات في استخدام الإحصاءات لوضع السياسات. وستركز المناقشة على مجالات السياسة العامة للفقر والفوائد. رئيس الجلسة: السيدة جيزيلا نوك (الإسكوا)</p>	<p>11:30-10:45</p>
استراحة قهوة		11:45 – 11:30
<p>الجلسة السادسة (ب): تطوير إطار مؤشر الإعاقة - الصحة والعنف</p> <p>ستشمل هذه الجلسة حلقة حوار بين صانعي السياسات لتحديد احتياجاتهم والتغرات في استخدام الإحصاءات لوضع السياسات. وستركز المناقشة على مجالات السياسة الصحية والعنف. إدارة الجلسة: السيدة جيزيلا نوك (الإسكوا)</p>	<p>الجلسة السادسة: احتياجات التدريب للعمل الميداني</p> <p>ستعرض هذه الجلسة أهمية تدريب العاملين الميدانيين والأساليب والتقنيات المستخدمة لتحسين دقة البيانات من المناطق الأخرى. الدول مدعوة أيضا لتبادل خبراتهم وأفضل الممارسات، والابتكارات، والتحديات لإنتاج بيانات أكثر دقة. ستناقش هذه الجلسة العمل اللازم في المستقبل لتدريب العاملين الميدانيين بشكل أفضل لإنتاج بيانات أكثر دقة عن الأشخاص ذوي الإعاقة.</p> <p>- شعبة الإحصاءات في الإسكوا: تدريب على العمل الميداني – مسودة الدليل</p> <p>- عروض الدول حول التدريب على العمل الميداني (الأردن وتونس وقطر)</p> <p>مناقشات</p>	<p>13:30-11:45</p>
استراحة غداء		14:30 – 13:30
<p>الجلسة السابعة (أ): تطوير إطار مؤشر الإعاقة - التعليم والتوظيف</p> <p>ستشمل هذه الجلسة حوار بين صانعي السياسات لتحديد احتياجاتهم والتغرات في استخدام الإحصاءات لوضع السياسات. وستركز المناقشة على مجالات سياسة التعليم والتوظيف. إدارة الجلسة: السيدة جيزيلا نوك (الإسكوا)</p>	<p>الجلسة السابعة: اختصاصات مجموعة CASA / ESCWA المعنية بإحصاءات الإعاقة: اقتراح</p> <p>تقديم العرض/العروض: اختصاصات مجموعة CASA / كاسا (فلسطين)</p> <p>مناقشات</p>	<p>15:30 -14:30</p>

استراحة قهوة		15:45 - 15:30
اختتام اليوم الثاني		15:45 – 17:00
<p>الجلسة السابعة (ب): تطوير إطار مؤشر الإعاقة - سهولة الوصول والمدن المستدامة</p> <p>ستشمل هذه الجلسة حوار بين صانعي السياسات لتحديد احتياجاتهم والتغرات في استخدام الإحصاءات لوضع السياسات. وستركز المناقشة على مجالات السياسة المتعلقة بإمكانية الوصول والمدن المستدامة.</p> <p>إدارة الجلسة: السيدة جيزيلا نوك (الاسكوا)</p>		
اليوم الثالث – 20 أيلول 2018		
<p>الجلسة الثامنة: إطار مؤشر التنمية المستدامة العربية للإعاقة</p> <p>سيقدم صانعو السياسات تقريراً عن نتائج دورتهما المنفصلة لتحديد القضايا والأولويات الإقليمية الرئيسية للأشخاص ذوي الإعاقة. سيقوم الإحصائيون بتقييم مصادر المؤشرات ذات الصلة لتوطين وإكمال إطار مؤشرات أهداف التنمية المستدامة العربية العربية لتسهيل عمليات الإبلاغ والرصد المستقبلية.</p> <p>● يقدم صانعو السياسات نظرة عامة موحدة حول القضايا والأولويات الإقليمية</p> <p>مناقشات</p> <p>إدارة الجلسة: السيدة جيزيلا نوك (الاسكوا)</p>		11:30 – 9:00
استراحة قهوة		11:45 – 11:30
<p>الجلسة التاسعة: الخاتمة و التوصيات</p> <p>ستتضمن هذه الجلسة مناقشة ختامية للدروس المستفادة خلال ورشة العمل.</p> <p>مناقشات</p>		13:30 – 11:45
استراحة غداء		14:30 – 13:30
الجلسة العاشرة: التوصيات		15:30 – 14:30
<p>ستحدد هذه الجلسة أنشطة المتابعة والاحتياجات والأولويات للدعم التقني المقدم من الإسكوا.</p>		
استراحة قهوة		15:45–15:30
الملاحظات الختامية واختتام الاجتماعين		17:00–15:45